

LA OPINION DE VILLAVICIOSA

PERIÓDICO INDEPENDIENTE

DEFENSOR DE LOS INTERESES DEL DISTRITO

SUSCRIPCIONES

España, una peseta trimestre.—Ultramar y Extranjero, diez pesetas al año.—Pago adelantado.

Número suelto, 5 céntimos.—Idem atrasado, 10 id.

SE PUBLICA LOS MIÉRCOLES

REDACCION Y ADMINISTRACION EN

VILLAVICIOSA,

A DONDE SE DIRIGIRÁ TODA LA CORRESPONDENCIA.

Anuncios á precios convencionales.

Ya no hay por donde cogerlo.

Nuestro sistema parlamentario camina de día en día al descrédito y á la ruina, gracias á las habilidades de gobiernos que, principiando por falsar las elecciones, nos dan Ayuntamientos, Diputaciones y Parlamento, también falsificados. Estos organismos son cualquiera cosa, menos la representación genuina del país.

El sistema resulta así una verdadera comedia, en que los individuos á quienes negó el pueblo sus sufragios, aquellos que quizá son más odiados, aparecen representando en virtud de la ilegalidad, del pucherazo y de la trampa, el papel de mandatarios de ese pueblo que les desprecia y que les silba, y no siendo en realidad más que dóciles criados del personaje ó del cacique que, Dios sabe cómo, les regaló el acta, llegan á creerse fiel encarnación de los derechos y aspiraciones populares, por más que ante los intereses de su amo tengan que sacrificar aquellas.

Y la comedia sigue; y aceptamos todos el convencionalismo; y hasta llegamos á tomar los comediantes, cuando dan cierto calor á las obras, como encarnación real del papel que representan; y hablamos todos de «representación nacional», «legítimos defensores y representantes del país», etcétera, etc.

Pero de ficción en ficción, de farsa en farsa, llega un momento en que el convencionalismo ya no sirve y la más rudimentaria lógica y el sentido común dicen: «¡Ni tanto!»

Véase lo que hoy sucede con motivo del voto de censura que el Congreso de los Diputados—la Cámara que hemos convenido en que era esencialmente popular, la representante y defensora de las más numerosas clases de la Nación,—formuló contra el Ministro de Gracia y Justicia y contra el Gobierno todo que se hizo solidario y aprobó la actitud de aquel Ministro.

Este debe enviar inmediatamente á la Cámara las ternas de los Jueces

municipales de Madrid y hace, por tanto, mal, en haberse negado á remitirlas.

Así lo acordó el Congreso sin que apareciese un sólo voto en contra, y el Gobierno se rie y dice que nada le importa la censura de una Cámara en que no tiene mayoría.

Y ahí tenemos al sistema, víctima de sus propias ficciones y convencionalismos.

La prensa madrileña refleja las mil opiniones y criterios á que da lugar el hecho, y mientras unos periódicos reducen su importancia á la de un jolgorio de caprichosos y mimados niños—¡vaya un respeto á los que hemos convenido en llamar «Padres de la Patria!»— otros consideran que existe un conflicto parlamentario y constitucional.

Los que niegan importancia, dicen que nada puede afectar á la vida de un Gobierno el voto de una Cámara que le es hostil; que estas Cortes viven sólo para aprobar los presupuestos y legalizar la situación. Y para explicar de algún modo estas incomprendibles ideas, afirman que, en buena teoría parlamentaria, hay que suponer (y siguen las ficciones y las farsas) que al cambiar el Gobierno, el país cambia de opinión, ó lo que es lo mismo, que el país que hace dos años, bajo Sagasta, eligió unas Cortes liberales, por haber venido al poder el Sr. Cánovas ya está anhelando elegir otras conservadoras.

¡Señores, por Dios! ¿En qué quedamos?

Aún con la mejor voluntad para admitir, á fin de no perder la ilusión, todos los convencionalismos de nuestra comedia parlamentaria, lo que se pretende ya es demasiado. «¡Ni tanto!»

¿Consideráis que las actuales Cortes no representan la voluntad del país? Pues entonces ¿cómo os atrevéis á encomendarles la discusión y aprobación de los presupuestos que encierran las cuestiones de mayor importancia é interés para la Nación?

Y si consideráis á las Cámaras actuales como representantes de la voluntad nacional, entonces esa proposición que acaba de aprobar el Con-

greso de los Diputados, es el voto de censura que el pueblo español lanza al Gobierno.

¿Es que, quien tiene representación para decidir sobre los asuntos que más directamente afectan á la vida de la patria, no la tiene para velar por el cumplimiento de las Leyes para censurar las irregularidades y acaso inmoralidades que pudieron haberse cometido en la formación de las ternas para Jueces municipales? Suponer tal cosa es un absurdo.

Si las actuales Cortes no son expresión fiel de la voluntad nacional, disolvedlas; no pongáis los presupuestos, los más vitales intereses del país á merced de quien está divorciado, de quien está en oposición con la voluntad del pueblo. Si representan á la opinión pública, marcharos vosotros los actuales gobernantes; porque el país, por boca de sus legítimos representantes, os ha dicho que no respondéis á los deseos del pueblo.

No hay términos medios. Después de lo ocurrido ó sobran las actuales Cortes ó sobra el actual Gobierno. Todas las ficciones del sistema no bastan para conciliar lo inconciliable, para hacer posible lo que el sentido común rechaza como absurdo.

De seguir gobernando y legislando á la par, ese Gobierno y esas Cortes, se demostrará una vez más que la voluntad nacional y los intereses públicos, es lo que menos interesa á los Gobiernos españoles, y que son estos los primeros en desacreditar el sistema representativo que, aunque sea muy bueno, en nuestra patria lo van poniendo hecho una lástima.

RIQUEZA AGRÍCOLA

La primavera se presenta bien para los campos, haciendo concebir á los labradores la esperanza de ver recompensados sus rudos trabajos con una recolección abundante.

La cosecha de manzana también promete abundancia; pero el bajo precio que tuvo hace dos años, es causa de la indiferencia con que la

reciben los cosecheros que no pueden luchar con las trabas puestas por nuestra excepcional legislación, y á quienes desalienta la falta de mercados.

Mientras las comarcas productoras de vinos se mueven y levantan la voz para defender sus intereses, en Villaviciosa no ha sido posible que la correspondiente comisión del Ayuntamiento, emitiera dictamen acerca de una proposición del Sr. Valdés, pidiendo que se gestionara la exención de derechos de la sidra que se convirtiera en alcohol, ventaja de que disfruta el vino y que elevaría el precio de la manzana, abriendo las puertas á una industria que podría ser de importancia suma para esta región.

De nada sirve el ejemplo de la última gran cosecha en que vimos perderse mucha parte del fruto por no hallar quien lo quisiera ni aún regalado. La proposición del Sr. Valdés sigue abandonada, sin que nuestros ediles se hayan dignado siquiera examinarla. ¿Cumplen los deberes de su cargo, los que así echan en olvido los intereses que están llamados á defender?

Si además de la ventaja concedida al vino para poder convertirle en alcohol sin pagar derechos, se le exime, como ahora se pretende, del impuesto de consumos, entonces nuestros extensos plantíos de manzanos se verán caer bajo el filo del hacha de los propietarios y la riqueza del concejo sufrirá una baja considerable, porque el consumo de la sidra se hará imposible.

La sidra no puede de ningún modo sostener la competencia que le hará el vino, producto privilegiado.

Mientras este goza de tarifa especial en los ferrocarriles, nuestra producción ni en manzana ni en caldo merece la menor consideración á las empresas ferroviarias, y libre aquel de los derechos de consumos, no será posible fabricar ni una pipa de sidra para la venta, porque su precio no dará para el pago de los impuestos.

Mediten los cosecheros el porvenir que á su producción les aguarda y vean cómo están defendidos sus intereses por los que aceptan una repre-

sentación que el pueblo les negó y que es muy superior á sus fuerzas.

La riqueza pecuaria atraviesa una crisis cuyas consecuencias sufren nuestros labradores.

El ganado vacuno tuvo considerable depreciación en los últimos diez meses, y aunque desde hace unos días se nota movimiento en los mercados, los precios no llegan con mucho á los del año pasado.

En Infesto, Siero, Villaviciosa y Colunga, se han hecho muchas transacciones en los mercados de la semana anterior, especialmente de bueyes, pagándose la pareja de estos de 400 á 600 pesetas.

Los chotos y novillos siguen sin aumento de precio y las vacas no tienen gran demanda.

La causa del movimiento que se notó en la última semana, parece fué por trasportar ganado á Santander y las provincias vascongadas.

Se han hecho también muchas ventas de caballo con destino á Francia y Castilla, aunque á precios bajos.

La gran importancia que para el labrador tiene el bajo precio de los ganados, hace que la respetable clase agricultora atraviese una crisis que necesariamente tiene que sentirse también en la industria y el comercio.

A los que ponderan la fertilidad de Villaviciosa, es preciso decirles que el buen aspecto que los campos presentan, más que á la bondad del suelo, es debido al esmero del cultivador que á fuerza de trabajo logra hacer producir á la tierra, y es preciso hacer constar muy alto, que nuestro concejo satisface por territorial más de lo que debe, con relación á otros, y que por consumos paga por la tarifa segunda, que es la que corresponde á las capitales de provincia.

Y nuestros ayuntamientos que alardean de omnimoda influencia para conseguir en los centros gubernativos cuanto pretenden, aunque se aparte de la Ley, no ponen su empeño para que se haga justicia rebajándonos tan pesadas cargas.

Otro día continuaremos ocupándo-

PRÓLOGO.

«Si, mi viaje á América me interesa imponderablemente..... Aquí, he conseguido también conocer el pensamiento de uno de los más grandes hombres de nuestra época, el admirable arzobispo de San Pablo. El cristianismo se me presenta, más que nunca, como conciliable con todo el mundo moderno, puesto que aquí lo es..... Esto conforta y compensa los desalentados sufridos, cuando pensando en el porvenir de nuestra vieja y querida Europa, la vemos tan cercana á un monstruoso cataclismo..... Es preciso creer, y aquí se puede creer que no zozobraré todo en esta última y espantosa tempestad.»

Así habla M. Paul Bourget, en una carta escrita desde América, el 13 de Noviembre de 1893, y reproducida poco después en todos los periódicos de Europa que más atención prestan al movimiento intelectual. (1)

Cuando se publicó esa carta, hacía ya algunas

(1) Véase especialmente el *Patriote de Bruxelles* de 4 de Diciembre y el *Journal des Débats*.

LA IGLESIA Y EL SIGLO

nos con estas importantísimas cuestiones, y nuestros convecinos apreciarán los esfuerzos que los manguenadores hacen para aliviarnos de los impuestos y gabelas que abruma al concejo.

Un viaje á Asturias pasando por León.

Así se titula un precioso libro que acaba de publicar el distinguido escritor D. Alfonso Pérez Nieva. Con verdadero placer hemos leído el ejemplar que recibimos y cuyo envío agradecemos; el Sr. Pérez Nieva es verdadero poeta, y su libro resulta un hermoso canto á las bellezas de Asturias. Costumbres, monumentos, paisajes notables, pintadas históricas de los pueblos por donde el autor pasó, todo tiene cabida en la obra á que aludimos y todo aparece expresado en un lenguaje elegante y con estilo tan agradable y tan original, que no se abandona fácilmente la lectura.

Sentimos que el Sr. Pérez Nieva en su viaje, no haya pasado por Villaviciosa; seguramente hubiera dedicado una brillante nota á nuestro pueblo y tendríamos el gusto de ver alguna impresión de esta villa, hermosa por su autonomía según dice el cantar, fijada en el libro con la animación y colorido que la pluma de Pérez Nieva presta á cuanto escribe.

A continuación publicamos el artículo dedicado á Infesto, pueblo que el citado autor cruzó de paso para Covadonga; por él podrán juzgar nuestros lectores del poético y animado estilo que brilla en la aludida obra, mejor que cuanto nosotros pudiéramos decir; y nuestros numerosos suscriptores de Infesto agradecerán que les demos ocasión de leer algo de su tierra.

El libro forma un elegante tomo editado por el conocido librero de Madrid D. Victoriano Suárez.

XIV

DE OVIEDO Á INFESTO

La mañana húmeda y fresca, el Naranco sin cumbre oculta por la bruma, y una mohina pertinaz y espesa cayendo sin cesar de un cielo de plomo. ¡Buena día para ir de viaje! En cambio, el campo ha adquirido con el chaparreo una patina de una dulzura suprema. El pleno sol no se ha hecho para el Norte. Las praderas verdes piden horizontes grises. El roble y el castaño son los eternos amigos de la lluvia.

Las ocho. Dos ó tres docenas de personas aguardamos en el andén de la estación de vía estrecha de Oviedo á Infesto, á que venga de éste el primer convoy, cuyos coches hemos de ocupar, cobijándonos bajo un cobertizo. La mayoría de los expedicionarios es gente aldeana que charla con su calma habitual, sin alterar el rostro con el gesto más mínimo. Al cabo se oye á lo lejos un pitido atenuado por lo bajo de la bruma. Ahí está el tren.

El material es moderno, de compartimientos comunicados por el interior, de vagones con plataformas. Nos acomodamos en uno,

cerramos sus puertecillas, levantamos los grandes cristales que constituyen todo el costado del coche, y queda así convertido en un comodísimo observatorio en el que nos reímos de la lluvia. La locomotora silba. Partimos.

De Oviedo á Infesto corre el ferrocarril atravesando un llano incomparable; el paisaje es siempre el mismo. Un robledal espeso ó un castañal compacto, atados sus troncos por una enorme urdimbre de ramas trepadoras que forman una red, alfombrados por un tapiz de helechos, y entre bosque y bosque un maizal, una casita con su hórreo en alto, un prado con dos ó tres vacas amarillas paciéndose el heno, y un rapaz al cuidado bajo el amplísimo paraguas capaz de cobijar una familia. En alguna estación esperan las señoritas el paso del tren, con sus capitas de moda, su «antuca», y los menudos piés sepultados en alborotadores almadrerías de madera. No cesa de llover un instante. El campo, las personas, los animales se contemplan á través de una hilada de gotas. Cuando se mira destila agua, chorrea. A la hora de hallarse en contacto con tan honda melancolía, compréndense morriñas y añoranzas. En un lugar en que la naturaleza llora, el hombre tiene que gemir. Es una triste que vierte sus lágrimas en silencio. Por eso sus hijos, legos de ella, sólo piensan en volver para enjugárselas.

En Noreña, la famosa villa de Rodrigo Álvarez de las Asturias, abuelo materno del Cid, cruzase nuestra vía con la que va de Laviana á Gijón. Precisamente pasa un tren de mineral. En lo que alcanza la vista distingúense, perdiéndose por la derecha, dos paralelas de álamos gigantes, altísimos y tan juntos que constituyen una calle abovedada de ojas. Por tan túnel de ramas sealeja el convoy que nos hemos encontrado. Es incomprendible cómo no roza los troncos en su marcha. Unas en pos de otras, dejamos atrás varias estaciones de ladrillo, chiquitas, recordando las de la línea de Carril á Santiago, silenciosas, humildes, con uno ó dos empleados á lo más, y al cabo entramos en agujas y atravesamos unos muelles de mayores amplitudes. Estamos en Infesto.

JOH PÉREZ INMORTAL!

Un tropel de omnibus pequeños y de jardineras aguarda á los viajeros fuera de la estación. Nos embutimos en cualquiera, y sin previo aviso ni orden arranca al escape de sus tres mulas en derechura á la fonda. Es un detalle singularísimo y de gran oportunidad. Se supone que al llegar el turista á Infesto á punto de las once de la mañana, tiene hambre, y necesita comer. ¡Muy bien supuesto, hada invisible y protectora!

El coche va por una alameda de corpulentos y frondosos árboles, y se entra por una calle de simpáticas casas de dos pisos, oscuras de fachada, revelando el terrible azote continuo de la lluvia, pero con cierto aire de bienestar y riqueza que se delata en los portales y en las tiendas. Quizás es el boulevard de Infesto. ¡Sólo! grita el mayoral, y nos detenemos ante un edificio, en las ventanas del cual se asoman dos lindas muchachas que se retiran al vernos. La morada parece una de aquellas hosterías alemanas que con tanto color pinta Esckmann Chatrian. ¿Dónde estamos? En la fonda de Pérez.

Cualquiera presagia nada con semejante apellido, que es como no llamarse cosa alguna. Si este fondista se denominara de otro modo menos vulgar, quizás gozara de gran reputación. ¡Pero cualquiera inmortaliza el nombre á secas de Pérez! ¿Qué tal la comida de Pérez, ó el traje de Pérez, ó los versos de Pérez? ¿Qué Pérez? La pregunta brota espontánea. Sin embargo, el Pérez de Infesto, debe de ser una excepción de la regla, porque sin vacilar se han dirigido cocheros y mayores á casa de Pérez. Veamos que tal hace Pérez los honores. Desde luego, si la cocina corresponde á la mesa, nos aguarda un buen almuerzo. Mantel limpio, grandes jarros de metal con asas para el agua, loza nueva, las dos muchachitas que se retiraron de la ventana, y que son las hijas de la dueña, rubias, suaves, finas, verdaderas señoritas, con sus mangas de farol y sus blusas de moda, sirviendo. Magnífico. La sinfonia no prometía en vano una excelente partitura. Seis ó siete platos, postre de leche, y 10 reales precio del cubierto; segunda edición de Tiburcio de Torrelavega. ¡Quién iba á sospecharse semejante restaurant de capital moderna en un pueblo asturiano! Debajo de una mala capa... ¡Oh, Pérez, Pérez universal y anónimo en fuerza de tu abundancia; Pérez no común de dos, sino común de todos; Pérez patronímico que apenas hay quien no posea en su genealogía; Pérez festivo; Pérez cómico; Pérez satirizado; ese tal Pérez, nacido del desdén; yo declaro que después de conocer á este Pérez culinario de Infesto, me parece más ilustre que el más linajudo de los apellidos oriundos de las Cruzadas, el vulgar Pérez!

Infesto merece una palabra antes de partir. Este pueblecito tiene un puesto en la historia de la reconquista, puesto humilde, episódico, secundario; pero puesto al fin, en él se detuvo Pelayo en su huida de Gijón á Covadonga, después de descubrir la infame traición de su hermana seducida por Munuza. La joya de la villa es su famosa cueva convertida en santuario. Hallase cerca, al fin de una alameda de frutales. Nada más singular que su aspecto. Una enorme socavación en una roca en el interior, de la cual radican tres ermitas, la casa del ermitaño y la del capellán. El lugar tiene su leyenda. Parece que la Virgen se apareció en el hueco de la peña á unos pastores, erigiendo el señor de la Torre de Lodeña una capillita en conmemoración del milagro. Nota dulce, nota suave que produce una impresión apacible. Tales edificaciones en la concavidad, resultan algo como nidos de golondrinas. Por encima praderas y árboles, dentro el misterio de la oración.

La familia de Clavijo.

Si en toda España ha causado honda sensación la noticia del atentado de que fué víctima el Capitán General de Castilla la Nueva, el vecindario de Villaviciosa la sintió acaso tan profunda como presuimos la haya sentido el pueblo de donde es natural la familia del infortunado Capitán Clavijo. La circunstancia de haber prestado servi-

cio en esta localidad, muy cerca de ocho años, el pundonoroso y cumplido caballero D. Aureliano Clavijo, Teniente de Carabineros y hermano del que en un momento de arrebató, por causas para nosotros desconocidas, atentó contra la vida del General Primo de Rivera, nos dió ocasión de tratar íntimamente á la distinguida familia de Clavijo.

Sus ancianos y respetables padres, á pesar de la edad avanzada que cuentan, atravesaban toda España, atraídos por el cariño de su hijo, para pasar en Villaviciosa al lado de éste, largas temporadas; entonces tuvimos ocasión de conocer la bondad de carácter de aquella respetable familia, quien por su fino trato se relacionó bien pronto con las principales personas de Villaviciosa; por esta razón causó aquí gran pesar la desgracia que amargará para siempre la vida de aquellos venerables ancianos y la de nuestro querido amigo D. Aureliano.

Así deberán comprenderlo ellos al recordar su estancia en esta villa en la que se les quería y se les quiere de veras; por eso LA OPINION DE VILLAVICIOSA, creyendo interpretar el general sentimiento, envía á la afligida familia la expresión del más sentido pésame, rogando á Dios al mismo tiempo por el alma del que, si en un momento de extravío faltó á las leyes, quedó en parte rehabilitado ante la opinión, por la serenidad y nobleza con que supo expiar su falta.

La prensa y el caciquismo.

Con motivo del artículo que hemos publicado con este título, dice nuestro colega «La Saeta»:

«LA OPINION DE VILLAVICIOSA, periódico independiente, publica en el número 117 correspondiente, al día 22 de Mayo último, un notable artículo titulado *la prensa y el caciquismo* á propósito de las persecuciones y atropellos de que viene siendo objeto «La Saeta», por parte de la alcaldía de Cangas de Onís, atropellos que relata, anatematiza y denuncia como se merece. Sentimos no poder insertar íntegro el artículo de tan valiente y estimado colega, limitándonos por hoy á transcribir algunos de sus párrafos.»

Aquí trascribe los principales párrafos de nuestro artículo, y después, refiriéndose á la idea que exponíamos de asociación de la prensa independiente para combatir el caciquismo, añade:

«Si, estimadísimo compañero; por lo que á nosotros toca, después de dar las más cumplidas gracias á LA OPINION DE VILLAVICIOSA por la brillante defensa que de nosotros hace, y que nunca agradeceremos bastante, nos asociamos con el alma y la vida á tan laudable y salvador pensamiento, dejando á la iniciativa del que lo propone el momento de llevarle á cabo y señalar el día y sitio de la reunión á la que concurremos puntualmente.»

Ya somos dos, LA OPINION DE VILLAVICIOSA y «La Saeta», de Parres, los asociados para combatir el caciquismo. Nuestra alianza ofensiva y defensiva queda desde hoy firmada oficialmente: Ya antes estaba firmada de hecho.

Que la prensa provincial independiente nos siga, es nuestro mayor deseo. Si por acaso nos quedáramos solos, lo que no es creíble, continuaremos sin vacilaciones ni temores nuestra santa empresa, que con dos ruedas bien puede andar un carro sin volcar, por mucho peso que lleve encima.»

De estimar es el apoyo que «La Saeta» presta á nuestro pensamiento; pero es tristísimo y nos duele mucho, que el resto de la prensa provincial se haga la desentendida cuando se tocan cierta clase de cuestiones.

Vea el querido colega de Parres, cuántos periódicos se han hecho eco y han protestado contra los inicuos atropellos de que viene siendo víctima.

Vea como, á pesar de nuestra excitación, todos se han callado, no sabemos si por temor... ó por cualquiera otra cosa.

Decimos mal; todos no; «La Región Asturiana», de Gijón, protesta también contra las tropelías cometidas con nuestro compañero de Parres.

No comprendemos el silencio de la prensa cuando se tratan cuestiones que revisten cierta importancia y, sobre todo, cuando afectan á la prensa misma.

¿Qué idea tienen nuestros colegas de los deberes periodísticos?

El silencio ante los atropellos cometidos con el colega de Parres ¿significa aprobación?...

Y por lo que toca á la cuestión planteada, con ese motivo, por nosotros, no hemos de abrigar la pretensión de que, desde luego se preste asentimiento á nuestra idea; pero juzgamos uno de los primordiales deberes de todo periódico sincero y que aspira á tener eco en la opinión general, el aceptar y aplaudir lo que se crea bueno; discutir, censurar y rechazar noblemente aquello que se considere inconveniente ó malo. Cualquier cosa, menos el silencio.

Tiene razón «La Saeta»; por de pronto somos dos y «con dos ruedas bien puede andar un carro sin volcar por mucho peso que lleve encima»; pero debemos aspirar á ser más y seguramente lo seremos, porque en la prensa asturiana hay compañeros que de todo corazón abominan el caciquismo que inquieta á la provincia.

Entre tanto, sigamos trabajando, que la razón al fin y al cabo siempre se abre paso.

En el número próximo

GRABADOS.

Biblioteca de LA OPINION DE VILLAVICIOSA

La Iglesia y el Siglo

CONFERENCIAS Y DISCURSOS

DE

MONS. IRELAND

Arzobispo de San Pablo en los Estados-Unidos

PUBLICADOS CON UN PRÓLOGO

POR

El Presbítero FELIX KLEIN

Maestro de Conferencias en el Instituto Católico de París.

TRADUCCIÓN ESPAÑOLA

HECHA POR

La Redacción de LA OPINION DE VILLAVICIOSA.

VILLAVICIOSA

IMPRENTA DE LA OPINION,
Calle de la Oliva.

1895

2

LA IGLESIA Y EL SIGLO

semanas que un grupo de amigos entusiastas por la causa del nuevo movimiento social y religioso, nos habían pedido que reuniésemos en un tomo, con algunas noticias, los principales discursos de Mons. Ireland. Vacilamos aun entre el pensamiento del bien que esta publicación seguramente había de producir y el temor de aparecer usurpando una misión que otros pudieran llenar más cumplidamente. Toda indecisión desapareció ante esa declaración de un escritor tan inteligente y tan sincero, afirmando que, por haber conocido «el pensamiento del admirable arzobispo de San Pablo», comprendía, mejor que nunca, cuán conciliable es el cristianismo con todo el mundo moderno y cuán erróneo sería creer, no obstante los males con que los tiempos presentes amenazan, que todo esté perdido. Dimos noticia de nuestro proyecto al eminente Rector del colegio americano de Roma, monseñor O'Connell, representante autorizado de monseñor Ireland, y, en vista de su alentadora respuesta, emprendimos la tarea.

Hoy la obra está terminada, y «el pensamiento» del gran arzobispo se ofrece aquí á todas las almas de buena voluntad, con la seductora brillantez de su franqueza evangélica, de su valentía sin temeridad, de su ardor lleno de esperanza.

del Cristianismo, que les seducirá y les atraerá.

Y este Cristianismo que las tristes condiciones de la Iglesia en Francia nos obligan á presentar como modelo en nuestros actos y palabras; este Cristianismo que no dejará de ser grato á las almas generosas, es preciso decir muy alto que es el verdadero Cristianismo: el del Evangelio, cuyo espíritu admirablemente expresa; el de la Iglesia, de quien América es hoy orgullo; el del Papa en fin, que, para consolarse de su cautividad italiana, contempla con amor los vastos horizontes que la fe se abre al otro lado del Atlántico.

Así pues, sabedlo, todos los que queréis sinceramente el bien y que, entre la universal confusión de las doctrinas, os preguntáis donde reside: la religión que encontraréis en estos discursos y que no podrá menos de pareceros buena, es verdaderamente la nuestra. Lo que dice este arzobispo, nosotros lo decimos como él; lo que él cree, nosotros lo creemos; queremos lo que él quiere. Pedimos que se nos juzgue según le juzguéis á él; tenemos ese derecho, puesto que hacemos nuestro lo que él piensa.

Y cuando vuestra leal investigación en busca de la verdad os haya conducido entre nosotros, tendréis también el derecho de asemejaros á él, y cuanto más á él os parezcáis, más de acuerdo estaréis con el Evangelio.

PRÓLOGO

3

Que vengan pues á este foco, á ilustrarse y á reanimarse, aquellos á quienes entibia la desconfianza y los que se vean ofuscados por las preocupaciones de la impiedad ó del espíritu retrógado. Aquí verán al siglo, desprendido de sus errores, aparecer como uno de los más hermosos de la historia, con su noble pasión por la ciencia, por la libertad, por el progreso y por la justicia. Aquí verán á la Iglesia, desembarazada por un Papa de genio de las viejas trabas que se creyeron sus apoyos, fomentar las aspiraciones de la época moderna en lo que estas de mejor encierran, y proclamar muy alto que entre el Evangelio y la democracia, en vez de una antinomia profunda, existe más bien un perfecto acuerdo de tendencias y de principios.

¡Oh! yo bien sé la objeción que espera á este libro y como, para no aceptarlo, se ensayará el desentenderse de él: «Todo eso, es bueno para América.....»

«¡Bueno para América!» exclamarán á la derecha, los que por raro ejemplo de perseverancia se aferran á su táctica tanto más cuanto por más largo tiempo les ha conducido á toda clase de desastres: y nos prohibirán tomar de nuestros hermanos, más felices, sus armas de victoria. «¡Bueno para América!» gritarán, á la izquierda, los fanáticos de la irreligión, pérfidos propaga-

PRÓLOGO

7

Si amáis la ciencia, recordad que Cristo llama á sus discípulos «los hijos de la luz.» Estad seguros de que jamás, en ninguna materia, rehusemos admitir una verdad científicamente demostrada. Y oíd lo que acerca de esto declaró Mons. Ireland en presencia, en nombre puede decirse, de los noventa obispos de los Estados Unidos. «¡La ciencia! Pero el siglo no posee aún toda la que le conviene; y las necesidades de la hora presente, el deber de la Iglesia, exigen inter alia, á las investigaciones más profundas, á las observaciones más estensas que no dejen inexplorado ningún átomo de materia que pueda ocultar un secreto, ninguna particularidad de la historia que pueda dar la clave de un problema. La ciencia del siglo, la Iglesia la bendice; la Iglesia favorece el acrecentamiento de todo el poder y de todos los destellos de esa ciencia (1).»

¿Sois de aquellos que han comprendido cuán necesario es adaptar perpetuamente los principios de conducta, inmutables en su fondo, á las circunstancias que siempre se renuevan, y desenvolver ante todo, en las nuevas generaciones, los personales bríos por medio de una educación que favorezca á la vez la energía del cuerpo, la libre iniciativa de la voluntad, el horror á las

(1) Véase más adelante, Disc. I. La Iglesia y el siglo.

LA IGLESIA Y EL SIGLO

10

siglo, más que la Iglesia todavía, para no sacrificar el espíritu á la materia; para transformarse sin efusión de sangre; para conservar, á través de sus crisis, este bien supremo de la humanidad: el respeto á la ley moral.

Para este solemne acuerdo que será el honor de la nueva generación y que, después de tantas vanas querrelas, nos conducirá á una explicación franca y á la cordial inteligencia entre los mejores hijos de la Iglesia y del siglo, entre los creyentes dignos del Evangelio y los incrédulos de buena fe, ¿á quién corresponde dar el primer paso? ¡Pregunta, afortunadamente, inútil! ¿No deben ayudar con el mismo celo, por una y otra parte, los que tienen sed de simpatía y de fraternal acuerdo, los que conocen que, si se quiere resistir al mal, no es mucho el juntar todas las energías espirituales y hacer converger todos los principios de acción?

Por lo demás, la obra está comenzada, y no hay ya que tomar la iniciativa. Por encima de los innumerables rumores que acompañan siempre la marcha de la humanidad, se oye, cada vez mayor, un ruido que gusta percibir: el grito de protesta de las preocupaciones que se destrumban. Los hombres del siglo, que con más encono maldicen á la Iglesia, se quejan furiosos, porque con todas estas explicaciones se les arrebatara el

Felix Merit

Paris 7 de Marzo de 1864.

SIGLO Y LA IGLESIA

11

PRÓLOGO

11

instrumento de su poder, el universal engaño. Los conservadores, que más encarnizadamente maldicen al siglo por su espíritu científico ó demócrático, aquellos que, según la frase de monsieur Ireland, sólo piensan en hacer que el Niágara retroceda al lago Erie, lanzan por su parte tristes suspiros, creyendo la religión perdida, porque deja de seguirles, y que todo se va, pues se van ellos.

Se trata pues, de adquirir confianza y de trabajar todos, cada cual entre sus allegados, para disipar los motivos de odio y para extinguir las discordias.

Entre los incrédulos sinceros é ilustrados, muchos se han puesto á la obra. Han hecho revivir en torno suyo la idea y el sentimiento del deber, del respeto, de la benevolencia y de la piedad. Habiendo leído la historia, ellos han visto y han dicho, que el Cristianismo es el mejor sosten de la humanidad: habiendo leído el Evangelio, ellos han visto y han dicho, que el supremo ideal, por la vida como por la doctrina, se encuentra en Jesús. Que se prosigan así para difundir la luz y la paz. Que se contumpe, para la universal armonía de los espíritus, el número de fieles desconocidos de que se compone la más grande y más hermosa de las instituciones divinas, esta sociedad misteriosa y santa que se llama el alma de la Iglesia.

dores ó inocentes instrumentos de la Francmasonería, todos aquellos que, para desafortunarnos mejor ante la opinión pública, quieren evitar á toda costa que lleguemos á ser, como los católicos de allá abajo, inteligentes y populares.

No desanime esto á los amigos tímidos; no desazone á los enemigos demasiado cautos; la mayor parte de los cristianos de Francia, están hoy dispuestos para adoptar, frente al siglo y á la nueva sociedad, la actitud generosa y de franca simpatía que asegura en los Estados-Unidos el éxito de la Iglesia. ¡Ojalá pueda la presente publicación acelerar ese movimiento! ¡Tanto peor para los que por ello se aflijan! Sé de gran número que han de regocijarse, y con estos es con quienes conviene estar de acuerdo, bien sean de los que ya poseen la luminosa fe, bien de los que, no creyendo ya ó no teniendo todavía la dicha de creer, saben respetar la creencia de los demás.

No, ciertamente que no desconocemos las muy numerosas diferencias que distinguen nuestra situación de la de los católicos americanos!

El ateísmo no es entre estos, como aquí lo es, la religión del Estado, y allí hay siempre un lugar en sus solemnidades nacionales, para la plebsaria cristiana. El Presidente de su república no

teme entrar en una iglesia ó en un templo. Cuanto abrieron su Exposición de Chicago, un cardenal, por la mañana, un pastor protestante, por la tarde, han consagrado á Dios esta gran fiesta del progreso. No es allí donde la religión espera de políticos crédulos la elección de sus principales ministros. La asociación no es en América privilegio de aquellos á quienes el gobierno quiere ó teme; allí hay el derecho de asociarse, aunque á hacer el bien, y no se fusila, como en Chateauroux, á los obreros que se reúnen para elevar á Dios sus plegarias. No hay un gobierno que consagre sus mayores esfuerzos á privar al pueblo de la fe religiosa y, por tanto, de toda regla moral, con riesgo de verse más tarde obligado, ante las pasiones por el desencadenadas, á redoblar, quizá en vano, las violencias materiales de la represión. — ¡Dichoso el país de la libertad!

Más en qué, preguntó yo, esta dura comparación nos impide repetir con arrogancia, aclamación con valor, difundir por todas partes las enseñanzas de la Iglesia americana? Sembrantes circunstancias no hacen otra cosa que poner más de relieve la oportunidad y la conveniencia. Los católicos, con aquellas enseñanzas, aprenderían qué actitud es la mejor para destruir los prejuicios y hacer que Dios vuelva á las almas. Los que buscan la verdad, encontrarán allí una idea

blo por el pueblo y para el pueblo, ese es bajo el que la Iglesia del pueblo, la Iglesia católica, recobra el aire que sienta mejor á su corazón y á sus principios (1).»

Fieles discípulos del Evangelio, de los Padres de la Iglesia, de los grandes Doctores de la edad media y de León XIII, tendemos, á los contemporáneos nuestros hermanos, una mano lealmente amiga, con la conciencia de conservar nosotros nuestra fe intacta, y sin pedirles á ellos el sacrificio de ninguna de sus aspiraciones. Entre la Iglesia y el siglo, no se trata de concesiones recíprocas, sino de una leal explicación. Si hasta aquí, por una desdicha en que quizá ambos tengamos culpa (2), se han desconocido, hoy llegó la hora de verse tal como son y de que una y otro se amen.

(1) Véase más adelante, Disc. I. La Iglesia y el siglo.
(2) Discurso citado.

preocupaciones y á todo apocamiento inútil? Pues aprobaréis estas palabras de Mons. Ireland: «El ideal, así para la religión como para la razón, es un espíritu sano en un cuerpo sano.» Y aún estas otras: «No temáis lo nuevo. Los principios sólidos quedarán siempre bien resguardados. Este es un tiempo de novedad, y la acción religiosa, para estar de acuerdo con el siglo, debe adoptar nuevas formas y nuevas direcciones. Dejád lugar á la acción de cada cual. El seglar no necesita esperar al sacerdote, ni el sacerdote esperar al obispo, ni el obispo esperar al papa para seguir su vía propia. Los tímidos se muevan en rebaños, y los valientes marchen en simples filas (1).»

¿Se trata de libertad, de progreso, de justicia social, de democracia? El arzobispo de San Pablo siente por estas santas causas más pasión que podéis sentir vosotros mismos; sin dificultad demuestramos que son la eflorescencia más natural de los principios que Cristo enseñó al mundo. Y ved cómo habla de las formas de gobierno: «La Iglesia puede vivir con todas. Ratificadas por el pueblo, todas son legítimas; pero el gobierno que, más que todo otro, es el gobierno del pue-

(1) Véase más adelante, Disc. II. El porvenir del catolicismo en los Estados-Unidos.

Para acercarnos al siglo y al siglo á la Iglesia! Esa es la más cara divisa de Mons. Ireland. También es la nuestra. Dispuestos estamos á seguirle y á decir con él: «A pesar de sus defectos y de sus errores, yo amo á mi siglo; amo sus propósitos y sus resoluciones; me complazco en sus actos de valor, en sus industrias y en sus descubrimientos. Le doy gracias por los muchos bienes que produce para mis compañeros, para el pueblo más bien que para los príncipes y los potentados. No quiero remontarme hacia el pasado á través del mar de las edades. Miraré siempre hacia adelante. Creo que Dios quiere que el presente sea mejor que el pasado, y el porvenir mejor que el presente (1).»

Ahora, para colaborar á este designio de Dios, que es hacer el presente mejor que el pasado y el porvenir mejor que el presente, nada tan eficaz como desarraigat las preocupaciones que separan á los hombres. Esto es lo que hace, con admirable celo, el arzobispo de San Pablo. Ved por qué encuentra bien que se propague el eco de su palabra. Ella, como la de su Maestro, es espíritu y vida y constituye quizás el más pre-

(1) Véase más adelante, Disc. citado. — Lugar es este de recordar lo que el arzobispo de Filadelfia decía, en 1893, en el Congreso católico de Chicago: «Hay un mundo católico y un mundo que no lo es. Entre ellos un mar de preocupaciones agría sus ondas sombrías. En uno y otro lado hay corazones hechos para unirse, corazones que Dios ha creado semejantes, ojos que si pudieran tan sólo mirarse frente á frente, no se apartarían ya los unos de los otros. La misión del Congreso católico es acercar esos dos mundos. ... conducir á una inteligencia á los hombres que están divididos, solamente porque no se comprenden. ... En el fondo el mundo que no es católico no es opuesto al catolicismo, sino á lo que él piensa que es el catolicismo. Las doctrinas que han excitado su animosidad contra nosotros, nosotros las rechazamos con tanta energía, con tanta constancia, con tanta indignación, como pueda hacerlo cualquiera que no comparta nuestra

fe. Desde ahora que hemos de pedir, sino ser conocidos? — Chicago en el *Correspondant* de 10 de Enero de 1894, página 11.
(1) Véase más adelante, Disc. II ya citado.

NUESTRO FOLLETTIN.

Comenzamos hoy á publicar el anunciado libro de Mr. Klein, en que están coleccionados los más interesantes discursos de Mons. Ireland. Para que nuestros favorecedores puedan formar juicio de lo que es el libro que les ofrecemos, sin reparar en el mayor gasto damos hoy todo el prólogo que firma el Abate Klein, repartiéndolo en

HOJA SUPLEMENTARIA

las páginas necesarias para publicar íntegro dicho prólogo. En él se exponen admirablemente el pensamiento del Arzobispo de San Pablo, y los lectores podrán adivinar las novedades y bellezas que en el curso del libro han de saborear.

Siempre que nos sea posible, repararemos

A nuestros suscriptores

nuevas hojas suplementarias, á fin de adelantar y darles terminada cuanto antes, la obra.

Nos complace extraordinariamente poder ofrecer á nuestros suscriptores, las primicias de

La primera traducción española

de libro tan nuevo, tan interesante y que tan extraordinaria importancia encierra. Y por bien empleadas damos cuantas dificultades tuvimos y tengamos que vencer y cuantos gastos se nos ocasionen, con tal que redunden en beneficio de nuestros constantes favorecedores á quienes lo ofrecemos todo como debil muestra de agradecimiento por los alientos que nos prestan.

Correspondencia de Madrid.

El atentado al General Primo de Rivera; la sentencia del Consejo de Guerra, y las nobles manifestaciones que el Capitán Clavijo hizo desde que entró en las prisiones de San Francisco hasta que terminó su vida en la pradera de San Isidro, han impresionado tristemente á Madrid, que compadece el arranque de extravío de un hombre que demostró tener un gran corazón y que, si no supo vivir, supo morir.

Que Dios haya acogido en su seno el alma de tan arrepentido católico y que dé á sus ancianos padres fuerzas para sobrellevar tan gran pesar.

En esa localidad en donde, según oí, la familia Clavijo tiene tantas amistades y el aprecio general, habrá sido muy sentido el término que tuvo el hermano del pundonoroso D. Aureliano Clavijo.

Las noticias de Cuba no tienen nada de tranquilizadoras, y el Gobierno se afana por enviar pronto unos cuantos batallones que serán necesarios á fin de poder terminar pronto la insurrección. Por fortuna la fiebre amarilla y las intermitentes no han causado hasta ahora muchas bajas en nuestro ejército.

Lo que se debate mucho en los Circulos políticos, es si el marqués de Santa Lucía se encuentra en armas en el Camagüey ó sigue preso, y hay quien cree que sólo por su edad avanzada (ochenta años) tiene por precisión que estarse quieto el ex-presidente de la república de Cuba.

Las ternas de Jueces municipales de Madrid, fueron enviadas al Congreso; el Sr. Romero complació á sus amigos, respetó la circular de Montoro Ríos y dió solución al conflicto que él forjó por no mostrarse deferente á las peticiones de algunos diputados.

Sería curioso poder examinar los nombramientos de todos los Jueces municipales, para ver el cúmulo de arbitrariedades que se habrán cometido para complacer las exigencias de los caciques que desean tener á su exclusiva devoción á tales autoridades, lo que se traduce, andando el

tiempo, en infracciones de Ley, que en muchos casos son verdaderos delitos.

El problema de los vinos no está resuelto; los productores piden más de lo que puede dárseles; y porque las necesidades del Tesoro público no permiten se prescindan de ningún ingreso de los que vienen figurando en los presupuestos; pero creemos que al fin ha de resultar acuerdo, porque la crisis agrícola hay que aliviarla sino se quiere concluir con la principal fuente de riqueza.

Los diputados militares ponen gran empeño en discutir la autorización para el octavo y hasta noveno cuerpo de ejército, sin reparar que bastante nos cuesta el Ministerio de la Guerra, sin necesidad de aumentar los gastos.

Las Academias están en actividad; hace pocos días tuvo lugar la recepción del Sr. Sellés, en la Española; hoy la de D. Damian Isern, en la de Ciencias Morales y Políticas.

Ambos son dignos del puesto en que están.

Madrid 9 de Junio 1895.

Por los productos asturianos

Según vemos en los periódicos de Madrid, se han reunido los diputados y senadores asturianos y han resuelto visitar al Ministro de Ultramar, para pedirle que en los derechos transitorios que va á establecer sobre varios artículos peninsulares en virtud de la autorización que el proyecto de presupuesto para Cuba le concede, no incluya la manteca, sidra y otros productos de Asturias.

Muy bien nos parece la actitud de nuestros representantes en Cortes; porque estando ya bastante recargados los productos asturianos con los derechos que pagan en Cuba y Puerto-Rico, por cuyo motivo les hacen ventajosa competencia sus similares de otras procedencias, á seguir el sistema que hoy impera, de recargo en recargo, llegaría á perderse por completo para ellos, aquel importante mercado.

Somos los primeros en reconocer la importancia que tiene para la Nación, que no se pierda nuestra riqueza vinícola y la necesidad de que se la proteja; pero con prudencia y pulso, á fin de que en esa tentativa no se pierdan otras tan respetables como ella. Y la sidra es producto que, dadas las condiciones en que lucha, no resistiría un nuevo recargo sin peligro de anularse por completo su exportación. En esa transición de vida de unas industrias á otras, que intentan nuestros Dulcamaras políticos y nuestros retróicos hacendistas, hay productos que morirían si se les castigara con nuevos derechos y es la sidra uno de ellos.

Aplaudimos de todas veras la conducta que siguen en esta ocasión los senadores y diputados asturianos y bueno sería que se reunieran con más frecuencia para asuntos análogos á éste, que para fomentar y proteger el caciquismo que nos mata y deshona. ¿No podrían convertir esta plaga en artículo de exportación y librarnos de ella por tal medio?

NOTAS Y NOTICIAS.

¡Vaya una primavera!

No se quejarán nuestros labradores por falta de agua, porque desde hace una temporada y cual si estuviéramos en pleno invierno, un día sí y otro también, cae copiosa lluvia que encharca la tierra y hace subir el nivel de los rios; de seguir así, adios paseos, adios romerías, adios baños, adios toros y adios verano, y quién sabe si con tanta tregua, digo agua, concluiremos por metamorfosarnos convirtiéndonos en ranas. Que todo podría suceder.

Nombramiento

El Ministro de Fomento Sr. Bosch, ha nombrado profesor auxiliar de la Universidad de Oviedo al Sr. Mendoza, redactor de un periódico ovetense y pariente próximo de un Sr. Muñiz que ahora bulle demasiado.

Dimisión

La ha presentado del cargo de Rector de la Universidad de Oviedo, el sabio profesor de la misma D. Félix Aramburu.

Mucho pierde aquel Centro docente con la dimisión del Sr. Aramburu, que cumplía los deberes del cargo con celo y constancia elevando el prestigio de nuestra Universidad y procurando por cuantos medios estaban á su alcance el mejoramiento de la enseñanza.

La escuela de Argüero

A ciencia y paciencia de autoridades y protectores, sigue cerrada, por falta de maestro, la escuela de la parroquia de Argüero.

Pero no se apuren los vecinos; pues si sus hijos no aprenden á leer, en cambio los ven libres de las consecuencias de una epidemia, por ejemplo, variolosa.

Y epidemia por epidemia, es preferible la ignorancia á las viruelas.

Esto sin contar la ventaja que á favor suyo tiene la ignorancia, de ser simpática á ciertas gentes.

Si fuéramos de los amigos de Benito, tal vez estaría corregido el abuso; mas como no lo somos, creemos ocioso llamar su atención (la de Benito), acerca del mucho tiempo transcurrido desde que dejó de darse la primera enseñanza en Argüero.

Lo sensible es que además de verse privados de instrucción muchos niños, tenga el Municipio que satisfacer sueldos de maestros y hasta material de escuelas que permanecen cerradas meses tras meses, sin que ediles ni autoridades traten de poner remedio.

Un peligro

Todo el que tenga necesidad de pasar por el callejón de las Indias, procure hacerlo con precauciones, porque hay allí una casa, llamada del Ecce-Homo, que amenaza ruina y se desplomará á la hora menos pensada.

Sr. Alcalde, si V. no se fia de nuestra palabra honrada, pregunte á D. Ramón Collada, como vecino más próximo á la citada casa, y verá V. cómo asegura que aquello no puede seguir así, sin grave riesgo de los transeuntes.

El crimen de Celada

Continúan detenidas en la cárcel del partido, diez y siete personas complicadas en el crimen de Celada; además hay otros sujetos que se hallan en libertad bajo fianza, por suponerse que tambien tengan participación en el crimen. El Juzgado sigue practicando diligencias en averiguación del hecho; pero hasta la fecha parece que no han sido descubiertos los verdaderos autores de la muerte del desgraciado Peruyera.

Exámenes

Los alumnos del Colegio de Villaviciosa que, gracias al extraordinario celo del Alcalde han tenido que ir en los pasados días á examinarse á Oviedo, obtuvieron como siempre satisfactorios resultados á pesar de que, por virtud de la epidemia variolosa oficialmente declarada, fueron cerradas las clases antes de tiempo, anticipándose los exámenes, y á pesar tambien de las dificultades creadas por los recientes decretos sobre enseñanza.

He aquí el resumen de los exámenes celebrados y de las notas obtenidas:

Sobresalientes.	12
Notables.	23
Buenos.	24
Aprobados.	52
Suspensos.	4

Total de exámenes. 115

Más cambios

En estos últimos días hemos recibido los periódicos siguientes:

«El Boletín Salesiano», importante publicación ilustrada que ve la luz en Turin (Italia); «La Atalaya», de Santander, y «El Progreso», revista de intereses generales que se publica en la Habana.

Agradecemos la visita de los colegas y dejamos con gusto establecido el cambio.

¿Qué hace el sobrestante?

Hace mucho tiempo que la fuente de la plaza de Campomanes, tiene obstruido uno de sus caños, siendo además muy escasa el agua que corre por los otros tres. Ignoramos la causa de esto; pero ocurre preguntar: ¿y ese sobrestante de obras municipales, qué hace para que se le paguen 6.000 reales y otros, entendiéndose, molumentos?

Considere el Sr. Alcalde que esta parte de la villa, aunque menos frecuentada por S. S. tiene, sin embargo, tanto derecho á ser atendida como la otra en que á diario se pasea S. E.; esperamos, pues, de su reconocida equidad y justicia, que ponga remedio al mal que denunciarnos.

¿Lo hará?

Las escuelas

El estado sanitario de Villaviciosa, que nunca fué alarmante, ha mejorado en estos últimos días hasta el extremo de hallarse hoy el pueblo en pleno estado normal; sin embargo continúan cerradas las escuelas oficiales y las particulares, y el alcalde y la Junta de Sanidad permanecen indiferentes y tranquilos sin tener en cuenta para nada, los graves perjuicios que irrojan á los maestros.

Puesto que el colegio se ha cerrado por haber sido examinados sus alumnos ¿no le parece al Sr. Villa que debiera convocar nuevamente á la Junta de Sanidad para acordar en vista de las circunstancias, la apertura de los establecimientos de enseñanza?

Mucho le habian de agradecer esta medida, las familias que viven exclusivamente de lo que les producen sus escuelas.

El capitán Caso

D. Alberto Caso, cuyo retrato publicamos hace días y que tanto se distinguió en una de las acciones de la actual guerra de Cuba, se halla herido en el brazo izquierdo.

Celebraremos que nuestro distinguido paisano se vea pronto curado y obtenga el premio á que por sus valientes actos se ha hecho acreedor.

Ya llegó

Ha regresado á Villaviciosa D. Antonio Cavanilles, después de haber tomado las aguas de Vichy, en cuyo balneario pasó una temporada.

Percance

El domingo último se alborotó el caballo del coche del concejal y ex-alcalde D. Manuel A. Coipel, produciendo un susto mayúsculo á este señor, á D. Miguel Valdés que le acompañaba y á cuantos presenciaron el suceso.

Al llegar á la calle de la Oliva, el caballo hechó hacia la acera y cayó, haciendo dar al coche un fuerte topetazo contra un arbol. El Sr. Coipel que guiaba, pálido y descompuesto se apeó del pescante sin daño alguno, afortunadamente. Levantado el animal, siguió su camino plantándose de nuevo otras varias veces antes de llegar á casa.

Celebramos que no haya ocurrido desgracia alguna personal, ni desperfectos notables en el carruaje que estrenaba el señor Coipel ese día y que tuvo un estreno tan poco afortunado.

La calle del Carmen

Esa calle, Sr. Alcalde, se encuentra llena de baches y en un estado deplorable. Se hace notar más esto, porque hasta ella llega la carretera de Infesto cuya conservación corresponde al Estado, y ¡es tan grande el contraste que resulta entre la parte que depende del Estado y la que depende del Ayuntamiento!..... Sr. Alcalde ¡que no se diga!

¿Será verdad?

Dicese que se esperan en Villaviciosa nada menos que nueve credenciales de otros tantos destinos y para otros tantos fieles servidores.

Celebraríamos que llegaran pronto esas ambicionadas *prebendas*, aspirando á las que, ciertas personas hicieron todo género de sacrificios.

Nada más justo que recompensar de algún modo los servicios prestados.

Nueva maestra

Por unanimidad fué propuesta para la escuela de Colunga en virtud de las oposiciones últimamente celebradas, D.^a Consuelo Fernández, profesora que era en el Colegio de Recoletas de Oviedo.

Para Colunga

Se halla vacante una plaza de médico titular del concejo de Colunga, dotada con el haber anual de 1.500 pesetas.

Los aspirantes presentarán sus solicitudes en la Secretaría del ayuntamiento de dicho punto.

Una pregunta

¿Podríamos saber quién se aprovecha de las patatas, cebollas y demás hortalizas que cultiva el jardinero municipal en la huerta del hospital antiguo?

Bienes nacionales

Partido de Villaviciosa.—Primera subasta en Oviedo y Villaviciosa:

Un terreno sito en el kilómetro 17, hect. 2, á la parte del Sur de la carretera nacional de Ribadesella á Canero, parroquia y concejo de Caravia, procedente del Estado: extensión 5,89 áreas, cerrado sobre sí de seto y piedra seca, dedicado á labor, que lleva D. José del Santo. Este terreno ha sido tasado en la cantidad de 346 pesetas con 24 céntimos, tipo para la subasta.

El «Boletín Oficial» anuncia la subasta para el 19 de Julio.

Enhorabuena

La falta de espacio nos privó de dar noticia á nuestros lectores de la merecida distinción otorgada á nuestro respetable amigo D. Pedro Diaz de Rivera, Jefe de centro en la estación telegráfica de Santander.

Como merecido premio á sus dilatados servicios, se le han concedido los honores de Jefe superior de Administración.

En los comienzos de su carrera, prestó servicios en la estación telegráfica de Villaviciosa, en donde era muy apreciado por su buen trato y en donde aún conserva numerosos amigos.

Nuestra más cordial enhorabuena al señor Rivera, á quien atentamente saluda LA OPINION DE VILLAVICIOSA.

Un amigo

Estos días tuvimos el gusto de saludar á D. Nicanor Valdés, Director de la fábrica de gas de Santiago de Galicia, quien con su señora pasó unos días en Villaviciosa, donde cuenta con parientes y numerosos amigos.

«Asturias»

Hemos recibido el 8.º cuaderno de esta interesante publicación.

Forma parte de él una preciosa fototipia del puente viejo y barrio de Triana, de Infesto.

La fiesta de los niños

El domingo se celebró en la parroquia de Villaviciosa, la fiesta de los niños del Catecismo.

Á las siete de la mañana se celebró con toda solemnidad la misa de comunión, en que recibieron por primera vez el santo Sacramento porción de niñas y niños que habían sido preparados durante la semana anterior para tan importante acto, por nuestro celoso Sr. Cura.

Por la tarde, después del Rosario cantado, predicó un notable sermón el distinguido profesor del Colegio de Valde-Dios, Sr. Comas, tratandole de la blasfemia. Luego salió la procesión de los niños, en que cada uno de estos llevaba un estandarte de diverso color, dando el más pintoresco aspecto á la procesión.

Bien venido

El ingeniero segundo del cuerpo de caminos canales y puertos D. Delfín Fernández Vega ha tomado posesión de su cargo en la Jefatura de Obras públicas de esta provincia.

Felicitemos á nuestro amigo por haber logrado venir destinado á esta provincia, cerca de su apreciable familia á la que tambien enviamos nuestra enhorabuena.

Remate

En la alcaldía de Villaviciosa se celebrará el día 15 del actual la subasta para el suministro de petróleo y demás materiales necesarios, con destino al alumbrado público durante el próximo año económico.

«Al San Luis»

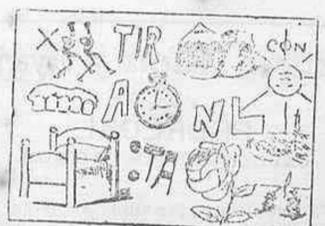
Este acreditado establecimiento de la capital, ha tenido la atención, que agradecemos, de enviarnos un catálogo ilustrado con profusión de grabados, en los que se representan las últimas nevedades en trajes de señoras, niños y caballeros; las novias pueden elegir equipos variadísimos, hallando en él los precios de todas las prendas que deseen.

Masaveu en Gijón

Tambien hemos recibido una elegante tarjeta anunciadora del gran establecimiento que la casa Masaveu y Compañía tiene establecido en Gijón.

HOJAS SUELTAS.

GEROGLÍFICO



Solución al del número 116 de nuestro semanario: El perro, el ratón y el gato, comen en un mismo plato.

ANUNCIOS.

Se venden

en Villaviciosa las dos casas contiguas números 7 y 9 de la calle del Agua; consta una de planta baja piso principal y segundo, y la otra de un solo piso alto y planta baja. Para más informes entenderse con el procurador D. Constantino Alvarez.

Contra la tós y el constipado

En la acreditada confitería de Tomás Rodríguez, se venden los tan recomendados caramelos de breva y malvabisco.

ANUNCIO

En esta imprenta se pagará á 50 cts. de peseta cada ejemplar del número 2, de "La Opinion de Villaviciosa."

Café nervino medicinal.

Nada más inofensivo ni más activo para los dolores de cabeza, jaquecas, vahidos, epilepsia y demás nerviosos. Los males del estómago, del hígado y los de la infancia en general, se curan infaliblemente. Buenas boticas, á 3 y 5 pesetas caja.—Se remiten por correo á todas partes.

Doctor Morales, Carretas, 39, Madrid.

TÓNICO-GENITALES DEL DOCTOR MORALES.

Célebres píldoras para la completa y segura curación de la

IMPOTENCIA

debilidad, espermatorrea y esterilidad. Cuentan 27 años de éxitos y son el asombro de los enfermos que las emplean. Principales boticas á 30 reales caja, y se remiten por correo á todas partes.

Doctor Morales, Carretas, 39, Madrid.

¡¡Viva Piloña!!

Sidra champagne pilofesa. Elaboración especial de

Manuel Casanueva Ruidiaz, Infesto, Asturias.

Exportación á Cuba y á todas las Repúblicas Hispano-Americanas. Pídase en los cafés, fondas y tiendas de ultramarinos.

LA HISTORIA.

Librería, Papelería, Quincallería, Perfumería, efectos de escritorio y depósito de bicicletas

Manuel Fuentes Pando,
(ISLA DE CUBA).

Calle de San Juan de Dios, números 1 y 3.
—Remedios.
Calle del Comercio, núm. 15.—Caibarien.
26-14

Antigua Platería y Joyería

DE
PEDREGAL
CALLE CORRIDA, 18, GIJON

Variado y completo surtido en joyas de oro y plata de ley según las últimas novedades, procedentes de las mas renombradas fábricas del Reino y Extranjeros.

En relación directa con dichas fábricas, admito toda clase de encargos referentes á Joyería, en la seguridad de poder servirlos á precios sin competencia.

Especialidad en pulseras con nombres en brillantes ó toda clase de piedras preciosas.

SIDRA-CHAMPAGNE

PREPARACIÓN ESPECIAL

DE

Valle, Ballina y Fernández,
VILLAVICIOSA (Asturias).

PROVEEDORES  DE LA REAL CASA

Grandes recompensas en las Exposiciones de
MADRID, BRUSELAS Y SMIRNA.

Gran Diploma de Honor en Bruselas.

Únicos premiados en la Exposición de Chicago

EXPORTACION PARA LAS AMERICAS Y FILIPINAS.

Fídase en todos los establecimientos de ultramarinos, restaurants, y fondas

RELOJES

Eléctricos de **TORRE**

SISTEMA MANTARAS.

Después de continuadas experiencias ha conseguido Mantaras, relojero de Villaviciosa, construir un perfeccionado, sencillo y económico aparato de relojería con disparador eléctrico que puede sustituir á los relojes de torre empleados hasta el dia.

PRECIOS.

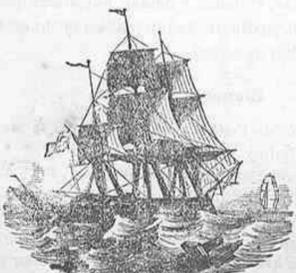
Reloj sencillo sin cuadrante, con martillo de 2 á 6 kilógs. de peso, dando las horas y las medias; instalación completa, sin campana,	Pesetas 300
El mismo con cuadrante de 90 centms. de diámetro	425
El mismo con repetición.	500

Nota: Las instalaciones no exigen gasto ninguno en las torres y se garantizan por cuatro años.



CÁPSULAS EUPÉPTICAS
DE
MORRHUOL
PRINCIPIO ACTIVO DEL ACEITE DE HIGADO DE BACALAO
DEL DR PIZÁ
PRIMER PREPARADOR ESPAÑOL DE DICHO MEDICAMENTO
PREMIADO CON MEDALLA DE ORO EN LA
EXPOSICION UNIVERSAL DE BARCELONA 1888.

El Morrhuol contiene todos los principios primitivos del aceite de hígado de bacalao; obra más rápidamente que el aceite. Las experiencias efectuadas en los hospitales y por acreditados médicos, en su clientela, han demostrado que el MORRHUOL es mucho más eficaz que el aceite y las emulsiones del mismo, contra la tisis pulmonar, reumatismo crónico y nudoso, raquitismo, escrófula, linfatismo y estado caquéctico en general. No contiene el MORRHUOL grasa alguna; puede tomarse en verano lo mismo que en invierno. 10 reales frasco; 12 frascos 96 reales. De venta al por mayor y menor: farmacia del autor, plaza del Pino, 6, Barcelona, y principales de España.



Compañía Transatlántica

DE
VAPORES CORREOS ESPAÑOLES.
(Antes de Antonio López y Compañía)

Línea de las Antillas, New-York y Veracruz, con escalas en Puerto-Rico y Progreso y combinación á puertos americanos del Atlántico y puertos N. y S. del Pacífico.

Tres salidas mensuales. El 10 y el 30 de Cádiz. El 20 de Santander.

Para adquirir más informes, dirigirse, en Villaviciosa, al agente D. Mariano Balbín y Valdés.

LA UNION Y EL FÉNIX ESPAÑOL

Compañía de Seguros contra incendios y sobre la vida.

Capital social: Pesetas 12.000.000

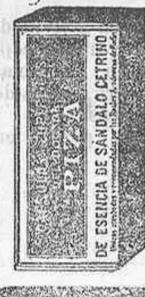
Esta gran Compañía nacional asegura contra el incendio toda clase de edificios, mobiliarios, mercancías, fábricas y talleres, y ha satisfecho por siniestros en Asturias, durante el año de 1893, la importante suma de DOSCIENTAS SESENTA MIL SEISCIENTAS SESENTA Y TRES PESETAS NOVENTA Y SIETE CENTIMOS.

Domicilio social: Olózaga, 1, Madrid.
Subdirector en Oviedo, Edmundo Lacazette.
Agente en Villaviciosa: Francisco Pando.

PARA ENFERMEDADES URINARIAS

SÁNDALO PIZÁ

MIL PESETAS



al que presente Cápsulas de Sándalo mejores que las del Dr. Pizá de Barcelona, y que curen más pronto y radicalmente todas las ENFERMEDADES URINARIAS. Diez y seis años de éxito; premiadas con medalla de oro en la Exposición de Barcelona de 1888. Unicas aprobadas y recomendadas por las Reales Academias de Barcelona y de Maliova; varias corporaciones científicas y renombrados prácticos diariamente las prescriben, reconociendo ventajas sobre todos sus similares.—Frasco 14 reales.—Farmacia del Dr. Pizá, plaza del Pino, 6, Barcelona, y principales de España y América. Se remiten por correo anticipando su valor.

de
José García Fernández,
Puerta Nueva Alta, 8,
OVIEDO.

LA CAMITA DE ORO
TALLER DE EBANISTERIA Y LAPICERIA

IMPRESA
DE
LA OPINIÓN
DE
VILLAVICIOSA
SE HACEN
Escuelas de dibujo
Folios
Memorandums
Calendarios
Cintas
Sobres timbrados
Participaciones de enlace
Menbreres
Líneas de comercio
Tarjetas de visita y
Toda clase de obras



ZAPATERÍA

DE

RAMON DEL CASTILLO,

CALLE DEL SOL

VILLAVICIOSA.

LA FLOR DE VILLAVICIOSA.

CHOCOLATES ELABORADOS Á BRAZO

DE

MANUEL GARCÍA.

CALLE DE LA OLIVA, 1.

Casa de Huéspedes

DE

CARLOS FRAILE,

Calle del Carmen núm. 40

MADRID

TARJETAS DE VISITA: á 8 reales ciento.

Ebanistería de Francisco Gil,

CALLE DEL SOL.

En esta ebanistería se construyen toda clase de muebles de lujo á precios económicos.

Colchones de muelles desde 4 duros en adelante.

Se hacen toda clase de composturas.

LA OPINIÓN DE VILLAVICIOSA

PERIÓDICO INDEPENDIENTE

SE PUBLICA LOS MIÉRCOLES

Precios de suscripción: España 1 pla. trimestre
Ultramar y Extranjero 10 plas. al año.